Generalstaatsanwaltschaft der Russischen Föderation

Militärhauptstaatsanwaltschaft

2. August 2002 Nr. 7u/3-2035-02

103160 Moskau K-160, per. Cholsunowa 14

Rehabilitierungsbescheinigung

Herr/Frau

Jack, Franz*)

Geburtsjahr und -ort:

1898, Klewienen, Kreis Darkehmen, Ostpreußen

Staatsangehörigkeit:

deutsch

Volkszugehörigkeit:

deutsch

Vor Verhaftung wohnhaft:

am Geburtsort

letzter Arbeitgeber vor der Verhaftung/

beschäftigt als:

Datum der Verhaftung:

5. März 1946

wann und durch wen verurteilt/verfolgt:

11. Juni 1946, Militärtribunal der Garnison Berlin

der Verurteilung zugrundeliegende Pa-

Art. 58-14 StGB der RSFSR, 10 Jahre Freiheits-

ragraphen und Strafmaß (Grund- und Zusatzstrafen):

entzug im Besserungs- und Arbeitslager ohne Vermögenseinziehung in Ermangelung eigenen

Vermögens

Datum der Haftentlassung:

Die Strafakte enthält keine Angaben.

Gemäß Art. 3 Buchst. a des Gesetzes der Russischen Föderation "Über die Rehabilitierung der Opfer politischer Repressionen" vom 18. Oktober 1991 wurde Herr/Frau Jack, Franz, rehabilitiert.

Anmerkung: Die Entscheidung über die Rehabilitierung kann nicht als Grundlage für nicht im Einklang mit den geltenden gesetzlichen Bestimmungen und internationalen Verpflichtungen stehende Vermögensansprüche deutscher Staatsangehöriger dienen.

Leiter der Abteilung für die Rehabilitierung der Opfer politischer Repressionen

[Siegel, Unterschrift]

S.W. Urasowski

^{*)} Die Schreibung der Personen- und Ortsnamen erfolgt aufgrund der Schreibweise im russischen Original. Bei der Rückübertragung in lateinische Buchstaben kann es daher u.U. zu kleineren Unterschieden in der Schreibweise kommen.



ГЕНЕРАЛЬНАЯ ПРОКУРАТУРА РОССИЙСКОЙ ФЕДЕРАЦИИ

ГЛАВНАЯ ВОЕННАЯ ПРОКУРАТУРА

"<u>2" августа</u> 200<u>2</u>г. № **7**у/3–2035–02

103160, Москва, К-160, пер. Хользунова,14 Fax: (095) 247-50-60 С ПРАВКА (о реабилитации)

I ражданин (ка) Як Франц
Год и место рождения 1898, дер.Клевипен округа даркеман, вос-
Гражданин (ка) какого государства Германии
Национальность немец Место жительства до ареста
по месту рождения
Место работы и должность (род занятий) до ареста
Дата ареста 5 марта 1946 г.
Когда и каким органом осужден (a) (репрессирован/а/) _ II моня 1946 г.
военным трибуналом гарнизона г. Берлин
Квалификация содеянного и мера наказания (основная и
дополнительная) _ ст. 58-14 УК РСФСР к ІО годам лишения свободы в
ИТЛ, без конфискации имущества за отсутствием такового у осуж-
денного.
Дата освобождения сведений в деле не имеется.
На основании ст.3 , п. "а" Закона РФ «О реабилитации жертв
политических репрессий» от 18 октября 1991 г. гражданин (ка)
Як Франц реабилитирован (а).
Примечание: Решение о реабилитации не может служить основой для
имущественных требований граждан Германии, идущих вразрез с
действующим законодательством и международными обязательствами.
Начальник отдела реабилитации случать политических репрессий случать с.в. у разовский
To Los DO DO VIII